

সুনান আবূ দাউদ (ইসলামিক ফাউন্ডেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ২৬৪২

৯/ জিহাদ (كتاب الجهاد)

পরিচ্ছেদঃ ২. গুপ্তচর মুসলিম হলে।

باب فِي حُكْمِ الْجَاسُوسِ إِذَا كَانَ مُسْلِمًا

আরবী

حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو، حَدَّثَهُ حَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ، أَخْبَرَهُ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي رَافِعٍ، _ وَكَانَ كَاتِبًا لِعَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِب _ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيًّا، عَلَيْهِ السَّلاَمُ يَقُولُ بَعَتْنِي رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم أَنَا وَالزُّبَيْرَ وَالْمِقْدَادَ فَقَالَ " انْطَلِقُوا حَتَّى تَأْتُوا رَوْضَةَ خَاخٍ فَإِنَّ بِهَا ظَعِينَةً مَعَهَا كِتَابٌ فَخُذُوهُ مِنْهَا فَانْطَلَقْنَا تَتَعَادَى بِنَا خَيْلُنَا حَتَّى أَتَيْنَا الرَّوْضَةَ فَإِذَا نَحْنُ بِالظَّعِينَةِ فَقُلْنَا هَلُمِّي الْكِتَابَ . فَقَالَتْ مَا عِنْدِي مِنْ كِتَابٍ حَتَّى أَتَيْنَا الرَّوْضَةَ فَإِذَا نَحْنُ بِالظَّعِينَةِ فَقُلْنَا هَلُمِّي الْكِتَابَ . فَقَالَتْ مَا عِنْدي مِنْ كِتَابٍ مَلَى الله عليه وسلم فَإِذَا هُو مِنْ حَاطِب بْنِ أَبِي بَلْتَعَةَ إِلَى نَاسٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ يُخْبِرُهُمْ مَلَى الله عليه وسلم فَقَالَ " مَا هَذَا يَا حَاطِبُ " . فَقَالَ يَا مُرْمُوضُ أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم فَقَالَ " مَا هَذَا يَا حَاطِبُ " . فَقَالَ يَا مُرْمُونَ أَمْرُ رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ " مَا هَذَا يَا حَاطِبُ " . فَقَالَ يَا مِرْمُونَ قَرَيْشٍ وَلَمْ أَكُنْ مِنْ أَنْفُسِهَا وَإِنَّ وَسُولَ اللّهِ لاَ تَعْجَلُ عَلَى قَالِي كُنْتُ الْمُلْهِمْ بِمِكَةً فَأَحْبَبْتُ إِنْ فَاتَنِي ذَلِكَ أَنْ أَنْفُسِهَا وَإِنَّ وَسُولَ اللّهِ لاَ تَعْجَلُ عَلَى قَالِلَ وَمَا يُدْرِيكَ فَوْلَ اللّهِ عَليه وسلم " صَدَقَكُمْ " . فَقَالَ عُمَرُ دَعْنِي أَضْرُبْ عُنُقَ هَذَا الْمُنَافِقِ . فَقَالَ مَسُولُ اللّهِ صلى الله عليه وسلم " صَدَقَكُمْ " . فَقَالَ عُمَرُ دَعْنِي أَضْرُبْ عُنُقَ هَذَا اللَّهُ اطَلَعَ عَلَى أَهْلِ بَدْرِ وَلَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهَ عَلَى أَهُلْ بَدْرِ وَلَا اللَّهُ اللَّهَ الْمَلْعَ عَلَى أَهُلْ بَدْرِ وَلَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللهُ عَلَى الله عليه وسلم " قَدْ غَفَرْتُ لَكُمْ " . فَقَالَ عَمْ مَلُولُ اللَّهُ عَلَى أَهُلُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ال

বাংলা

২৬৪২. মুসাদ্দাদ (রহঃ) আলী ইবন আবূ তালিব (রাঃ) এর করণিক 'উবায়দুল্লাহ্ ইবন আবূ রাফে' (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি 'আলী (রাঃ)-কে বলতে শুনেছি যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে, যুবায়র ও মিকদাদকে পাঠালেন। এ সময় তিনি বললেনঃ তোমরা 'খাখ' নামক বাগনের নিকট গিয়ে পৌঁছে



সেখানে জনৈক মহিলার কাছে একটি চিঠি পাবে, তোমরা সেটা তার থেকে নিয়ে এস। আমরা অতি দ্রুত আমাদের ঘোড়া ছুটিয়ে সেখানে পোঁছালাম এবং আমরা সে মহিলাকে পেয়ে গেলাম।

আমরা বললামঃ তোমার কাছে যে চিঠি আছে তা দিয়ে দাও, নইলে আমরা তোমার কাপড় খুলে ফেলব (অর্থাৎ উলঙ্গ করে চিঠি বের করব)। রাবী বলেনঃ সে মহিলা তার চুলের খোঁপার ভিতর হতে সে চিঠি বের করে দেয়। আমরা সে চিঠি নিয়ে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে এলাম। দেখা গেল যে, তা হাতিব ইবন আবূ বালতা 'কর্তৃক লিখিত মক্কার মুশরিকদের কাছে একখানা চিঠি, যাতে রাসূলল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর গতিবিধি সম্পর্কে উল্লেখ ছিল।

তিনি বললেনঃ হে হাতিব! এটা কি? তিনি বললেনঃ হে আল্লাহ্র রাসুল! আমার প্রতি (শান্তির ব্যাপারে) জলদি করবেন না। আমি কুরাইশদের সাথে সাথে ঘনিষ্ঠ সম্পর্কযুক্ত ছিলাম, যদিও আমি তাদের বংশীয় নই। যারা কুরাইশ বংশীয়, তাদের আত্মীয়-স্বজনরা সেখানে আছে; আর ঐ কাফিররা আত্মীয়তার কারণে মক্কাতে তাদের ধন-সম্পত্তি ও পরিবার-পরিজনদের রক্ষণাবেক্ষণ করে। মক্কার কুরাইশদের সাথে যখন আমার ঘনিষ্ঠতা নেই, তখন আমি চাইলাম আমি তাদের ব্যাপারে এমন কিছু করি, যার ফলে তারা আমার পরিবারকে রক্ষনাবেক্ষণ করে। আল্লাহ শপথ, হে আল্লাহ্র রাসুল, আমার মধ্যে কুফরী ও অবিশ্বাসের কিছুই নেই।

তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেনঃ সে তোমাদের কাছে সত্য কথা বলেছে। 'উমর (রাঃ) বললেনঃ আমাকে মুনাফিকের গর্দান উড়িয়ে দেয়ার অনুমতি দিন। তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেনঃ সে তো বদরের যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিল। আর তুমি কি জানো না যে, বদরী মুজাহিদদেরে ব্যাপারে আল্লাহ্ তা'আলা কিরূপ সুসংবাদ দিয়েছেন? তিনি বলেছেনঃ "তোমরা যা খুশী কর, আমি তোমাদের ক্ষমা করে দিয়েছি।"

English

'Ali said "The Apostle of Allaah()) sent me Al Zubair and Al Miqdad and said "Go till you come to the meadow of Khakh for there Is a woman there travelling on a Camel who has a letter which you must take from her. We went off racing one another on our horses till we came to the meadow and when we found the woman, we aid "Bring out the letter. She said "I have no letter". I said "You must bring out the letter else we strip off your clothes". She then brought it out from the tresses and we took it to the Prophet(). It was addressed from Hatib bin Abi Balta'ah to some of the polytheists(in Makkah) giving them some information about the Apostle of Allaah(). He asked "What is this, Hatib? He replied, Apostle of Allaah() do not be hasty with me. I have been a man attached as an ally to the Quraish and am not one of them while those of the Quraish (i.e. the emigrants) have relationship with them by which they guarded their family in Makkah. As I did not have



that advantage I wanted to give them some help for which they might guard my relations. I swear by Allaah I am not guilty of unbelief or apostasy (from my religion). The Apostle of Allaah() said "he has told you the truth. 'Umar said "Let me cut off this hypocrite's head. The Apostle of Allaah() said "He was present at Badr and what do you know, perhaps Allaah might look with pity on those who were present at Badr? And said "Do what you wish, I have forgiven you."

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ ইসলামিক ফাউন্ডেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আলী ইবনু আবী তালিব (রাঃ)

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন